

- Fællesskabet yder faglig bistand for at:
- bistå Republikken Belarus i den økonomiske reformproces og i den henseende stille sagkyndig rådgivning og teknisk støtte til rådighed;
 - fremme samarbejdet mellem økonomer og derved fremskynde overførslen af knowhow til formulering af økonomisk politik og sikre en vid udbredelse af resultaterne af den relevante forskning.

ARTIKEL 78

Narkotika

Inden for rammerne af deres respektive beføjelser og kompetence samarbejder parterne om at øge effektiviteten og gennemslagskraften af politik og foranstaltninger til bekæmpelse af ulovlig produktion af, forsyning og handel med narkotika og psykotrope stoffer, herunder forebyggelse af omdirigering af kemiske prækursorstoffer, samt om fremme af forebyggelse og formindskelse af efterspørgslen efter narkotika. Samarbejdet på dette område baseres på gensidige konsultationer og snæver samordning mellem parterne om målene og indsatsen på de forskellige felter, der vedrører narkotika.

ARTIKEL 79

Smugling af nukleare materialer

Parterne er enige om nødvendigheden af at bestræbe sig på at samarbejde, inden for rammerne af deres respektive beføjelser og kompetence, om bekæmpelse af smugling af nukleare materialer. Samarbejdet på dette område bør omfatte udveksling af information, teknisk støtte til analyse og identifikation af materialet og administrativ og faglig bistand til indførelse af en effektiv toldkontrol. Der kan efter behov fastlægges yderligere samarbejde på dette område.

Afsnit VIII

Kulturelt samarbejde

ARTIKEL 80

Parterne forpligter sig til at fremme, stimulere og lette det kulturelle samarbejde. Hvor det er hensigtsmæssigt, kan Fællesskabets eller en eller flere medlemsstats kulturelle samarbejdsprogrammer danne grundlag for samar-

bejde, og der kan udvikles yderligere aktiviteter af fælles interesse.

Afsnit IX

Finansielt samarbejde

ARTIKEL 81

Med henblik på virkeliggørelse af denne aftales mål stiller Fællesskabet i overensstemmelse med artikel 82, 83 og 84 midlertidig finansiel bistand til rådighed for Republikken Belarus i form af faglig bistand, der ydes som gavebistand, til fremme af den økonomiske omstilling i Republikken Belarus.

ARTIKEL 82

Denne finansielle bistand ydes inden for rammerne af TACIS efter Fællesskabets rådsforordning herom.

ARTIKEL 83

Målene og områderne for Fællesskabets finansielle bistand fastlægges i et vejledende program, der afspejler de vedtagne prioriteter, og som aftales mellem de to parter under hensyntagen til Republikken Belarus behov, sektormæssige opsynsevne og reformfremskridt. Parterne underretter Samarbejdsrådet derom.

ARTIKEL 84

For at opnå den bedst mulige udnyttelse af de disponible midler sikrer parterne, at Fællesskabets faglige bistand ydes i snæver samordning med de tilsvarende bidrag fra andre kilder, såsom medlemsstaterne, andre lande og internationale organisationer såsom Den Internationale Bank for Genopbygning og Udvikling, Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling og ligeledes De Forenede Nationers Udviklingsprogram (UNDP) og IMF.

Afsnit X

Institutionelle, almindelige og afsluttende bestemmelser

ARTIKEL 85

Der nedsættes et samarbejdsråd, som skal føre tilsyn med gennemførelsen af denne aftale.